

## *Epiphany—Blessing of the Home*

The blessing of the home is a popular Epiphany custom. Using chalk which may be blessed, many households mark their entrance door with the current year and with the inscription **CMB**, which stands for the Latin phrase *Christus Mansionem Benedicat*, which means “*May Christ, bless this home.*”

Read the story about Zacchaeus (Luke 19:1-9) from the Family Bible.

Using chalk, write above the entry way:

20 + C + M + B + YY

**20CMB15**

*(Example for the year 2015)*



**Prayer:** Peace be to this house and all who live here. During these days of the Christmas season, we keep this feast of Epiphany. Through the guidance of a star, the coming of Jesus was made known to the Gentiles. We celebrate Christ made known to the Magi, to John in the River Jordan, and to the disciples at the wedding at Cana.



Today Christ is made known to us! Today this home is a holy place!  
The Magi came from the east to Bethlehem to adore the Lord.  
*"They went into the house, and when they saw the child with His mother Mary, they knelt down and worshipped him. They brought out their gifts of gold, frankincense and myrrh, and presented them to Him."* [Matthew 2:11]

We bow our heads and pray for God's blessing . . .  
Lord our God, bless our home and all who live here.  
May we be filled with health, goodness of heart,  
gentleness, obedience to Your law, and thanksgiving to the Father,  
and to the Son, and to the Holy Spirit.  
Help us love and respect one another  
and make your presence known by the way we care for others.  
May this blessing remain upon this house and upon all who live here.  
Through Christ our Lord.

AMEN.



# Epifanía-Bendición de la Casa

La bendición de la casa es una costumbre popular durante la Epifanía. Con gis que pueden ser bendecidos, muchas familias marcan su puerta de entrada con el año en curso y con la inscripción CMB, la inscripción es sinónimo de la frase en latín *Christus Mansionem Benedicat*, que significa "Que Cristo, bendiga este hogar."

Lee la historia de Zaqueo (Lucas 19:1-9) de la Biblia Familiar.

Con gis, escriba encima de la puerta de entrada:

20 + C + M + B + YY

**20CMB15**

(Ejemplo para el año 2015)



**Oración:** Que la Paz sea dada a esta casa ya todos los que viven aquí. Durante estos días de la época Navideña, seguimos la fiesta de la Epifanía. A través de la guía de una estrella, la venida de Jesús se dio a conocer a los gentiles. Celebramos a Cristo que se dio a conocer a los Reyes Magos, a Juan en el río Jordán, y los discípulos en las bodas de Caná.



Hoy Cristo se da a conocer a nosotros!

Hoy esta casa es un lugar sagrado!

Los magos vinieron del oriente a Belén para adorar al Señor.

*"Entraron en la casa y vieron al niño con María, su madre, y postrándose,*

*lo adoraron Después, abriendo sus cofres, le ofrecieron regalos:*

*oro, incienso y mirra." [Mateo 02:11 ]*

Inclinamos nuestras cabezas y oramos por la bendición de Dios Señor, Dios nuestro, bendice nuestro hogar y todos los que viven aquí.

Que seamos llenos de salud, la bondad de corazón, gentileza, la obediencia a su ley, y damos gracias al Padre, y al Hijo, y al Espíritu Santo.

Ayúdanos a amar y respetar unos a otros

y hacer notar tu presencia por la forma en que cuidamos los demás.

Que esta bendición permanezca en esta casa y sobre todos los que viven aquí.

Por Cristo nuestro Señor.

AMEN .

